

Informationsblatt: Trennung - Eheschutzverfahren

Wollen Sie sich gerichtlich trennen, können Sie beim Landgerichtspräsidium ein Trennungsgesuch/Eheschutzbegehren¹ einreichen. Sie haben zu den für Sie relevanten Punkten Anträge zu stellen und Unterlagen einzureichen.

1. Anträge

Trennungsantrag / Kinderbelange / eheliche Unterhaltsbeiträge

2. Familienschein

Schweizer: amtlicher Auszug aus dem Zivilstandsregister (Original)
Ausländer: Heiratsurkunde und/oder Familienschein (Originale)

3. Unterlagen zum Einkommen (von beiden Ehegatten)

- a) Unselbständig Erwerbende:
 - aktuelle Lohnabrechnungen oder Ausweise über Lohnbezüge
 - Ausweise über allfällige Neben-/Ersatzeinkommen (Nebenerwerb, Mietzinseinnahmen, Renten, Unterstützungsleistungen wie AHV, SUVA etc.)
- b) Selbständig Erwerbende:
 - Jahresabschlüsse der beiden letzten Jahre (detaillierte Bilanz und Erfolgsrechnung)
 - bei fehlender Buchhaltung: Geschäftsbücher bzw. Unterlagen über Vermögen und Ertrag der letzten beiden Jahre

4. Unterlagen zur Unterhaltsberechnung (für beide Ehegatten einzureichen)

- a) Bei Mietverhältnissen
 - Mietvertrag inkl. Ausweis über Nebenkosten
- b) Bei Wohneigentum (Eigentumswohnung / Liegenschaft)
 - Grundbuchauszug
 - Hypothekarzinsbelastung inkl. Amortisation (aktueller Stand)
 - Gebäudeversicherungen (Policen)
 - Auslagen für Kehrtafelreinigung, Kanalisation u.ä.
 - Auslagen für Heizöl u.ä.
- c) Krankenkasseprämien (inkl. Police)
- d) Unterlagen über evtl. Prämienverbilligung
- e) Allfällige Lebensversicherungen, etc. (Policen)
- f) Berufsauslagen (Kosten der Fahrt zum Arbeitsplatz, auswärtige Mahlzeiten, etc.)

5. Unterlagen zu den aktuellen Vermögensverhältnissen (von beiden Ehegatten)

- a) Sparguthaben und Wertschriften (aktuelle Kontoauszüge)
- b) Schulden (Belege)

6. Letzte Steuererklärung (inkl. Wertschriftenverzeichnis und Beilagen)

7. Letzte definitive Steuerrechnung

¹ Auf unserer Homepage www.ur.ch → Behörden → richterliche Behörden → Formulare finden Sie Vorlagen zur Einreichung eines Eheschutzbegehrens.